

Stof - Santo - Sushi - Droga - Salud di hende

Durante dianan cu a pasa, atrobe e asunto di stof, santo, etc. cu habitantenan di Santa Marta y Plantenrust y vecindario ta sufri di dje, a cuminsa "lanta stof".

No tin un politico ni gobernante cu no ta na altura di e caso aki y di e sentencia cu a ser duna y te awe e hendenan ta sigui sufri pasobra "tur esnan cu por actua tin miedo di actua", y no ta solamente e miedo, ademas tin e interes cu nan ta perde si tuma paso y nada mas. Si mi ta den un situacion asina, canando di politico pa politico, di gobernante pa gobernante, y cu tur tin cu bailami, sin atende mi caso, y haci comosifuera "nos man ta mara", di mi sigur nunca nan lo por haya un voto.

**** E otro problema di stof, y santo ta locual habitantenan di Resedastraat na San Nicolas ta pasando aden un aña caba. Setar a coba, y Setar a coba, y tin un di e casnan caminda ni den garashi doño di cas no por drenta atrobe e buraco ta strobe.

Setar a bin tapa pero poco despues Setar a bin habri atrobe. Setar a gana un dineral na yamadanan cu a ser haci pa tapa e buraco, te cu e familia a cansa di yama Setar. E buraco a keda eynan te cu awe.

**** Esaki ta e problema tambe cu habitantenan den Companashi ta sufriendo di dje. Cobamento a tuma lugar, buraconan ta habri pa simannan largo, casnan ta yena cu stof y santo, hende no por cana pasobra no tin acera, ta riba caya nan mester cana y cu posibilidad di cay den buraco tambe.

Di con ora tipo di trabaonan aki ta tuma lugar, no ta laga reparti un carta na tur cas den e bario informandonan di e trabao cu lo bay tuma lugar, duracion di e trabao, e inconveniencia cu habitantenan lo sufri di dje y pidi un disculpa? Esaki lo cay den bon tera sigur cerca tur habitante, pero manera cos ta bay awe. Ta yega, coba, bay laga buraco y Dios sa ki dia ta cera atrobe.

**** Mi a gusta locual mi a lesa di e gradecimento di "Kindermoeder Mevrouw Wekker" na verpleegsternan di 2de klasse dames afdeling na hospital. Prome mi lubida, --- Sra. Reeder cu a ser menciona no tabata patient, el a bay yuda Sra. Wekker cu e regalacion pa e verpleegsternan. "Sinterklaaskado in Maart". E gradecimento di Sra. Wekker na e grupo di verpleegsternan aki sigur ta na su lugar, pasobra aki ta trata di un grupo di verpleegster cu "masha dedicacion" pa nan patientnan, y di cual hopi ta ser comenta tambe. Sra. Wekker a sufri un atake y a keda un paralisis parcial, sinembargo lo sigui traha pa "mijn kinderen", manera semper el a expresa.

**** Consejo Pastoral Aruba tambe a bini cu un actividad cu ta conta pa tur hende y esey ta e "caminata di oracion" dia 17 di e luna abao bao di e lema "ban combati droga!"

Nos ta mira tur dia kico droga ta haciendo den nos comunidad. Familiarian cu ta sufri mirando nan yiu den droga, gastando dineral pa nan rehabilitacion, of yiuun cu a haya tanto daño cerebral cu nan no ta 100 por ciento mas. E destruccion aki ta locual mester para, y si no pone man na obra, e no ta caba nunca.

Ta parce sinembargo cu nos autoridadnan tambe tin man mara, si tende di e kehonan tur dia di den Rancho, den cierto cas di Citroenstraat, di e bendemento liber den Village, caminda tur hende parce ta na altura menos esnan cu tin cu haci e investigacionnan.

**** Y ainda no a papia mes di e ilegalnan cu te ainda ta drenta nos isla na cantidad apesar di "asina tanto control". Hendenan ta cansa y fada di yama relaciona cu e asunto aki, mirando cu nada ta wordo haci den e asunto. Mainta y Atardi por mira nan na cantidad bahando for di "ceronan" y saliendo for di chosanan traha di blokki cu zink, "sin vergunning, sin control" bahando pa Playa pa trabao y despues pa recreacion.

Oh si, nan tin trabao, ta e Arubianonan no mag haya trabao mientras cu nan tey. Y fuera di esey, e asunto di publica lista tambe ta algo cu mi no ta kere aden. E listanan ey no ta listanan di hendenan NOBO cu ta bin traha na Aruba. Ta listanan di hendenan kende nan permiso ta ser prolonga. Hopi hende ta confundi e listanan aki cu hendenan ilegal riba nos isla.

E manera di prolonga lista tur aña ta trece masha problema pa e hendenan cu legalmente tin trabao, y nan familia. Principalmente pa nan yiuun cu no por bay school te dia cu DOOV dicidi di aproba e prolongacion.

***** Prome cu mi lubida tambe. Den e comentario cu mi a publica e siman aki riba difunto Buchi Coffi, mi a menciona como un di nos ciclistanan grandi e tempo ey tabata tambe Sam Langford. Esaki no ta corecto, mi a confundi aki cu Lexam y danki na Sr. John Kling cu a coregi esey pa mi. Mi no a menciona tampoco e gran Frenchi cu tambe tabata un di e idolonan. Langford tabata un di e grandinan den boxeo den añanan 50.... Mea culpa.

***** Tur dia na cable nos ta mira con situacion ta na Asia. E crisis monetario cu a afecta tur e paisnan asiatico. Locual mi ta ripara cu aki na Aruba e interes riba esaki ta poco. "Ay e ta leeuw y nos ta bon para", hende lo pensa.

Laga nos no ta mucho optimista pasobra e crisis aki den termino mediano o largo, lo afecta nos tambe. Si na Asia caba lo no tin crecimiento den termino real e aña aki, esaki sigur lo afecta crecimiento rond mundo, pasobra lo tin menos consumo. E sistema monetario di mundo tambe lo mira su cambionan (nos ta mara na e dollar) y ta e Euro Europeo lo bira e alternativa, e moneda alternativa pa dollar.

***** Hopi ta papia ultimo dianan riba asunto di Air Aruba y su problemanan. Den henter e asunto aki, ningun hende aparentemente ta pensa riba e trahadonan. E hendenan aki ta empleadonan pa kita sombre pa nan. Luna aden luna afo nan a traha den incertidumbre sabiendo cu "awe mi ta na trabao, kizas mañan mi ta riba caya". Nan a sigui traha normal. Nan a keda mantene nan postura defendiendo nos compania nacional, y ta esnan cu ta saca cara pa e hefenan cu nan tipo di maneho. Te ainda mi no ta mira un salbacion pa Air Aruba, pasobra e 5 miyon o e 10 miyon cu ta ser papia di dje, lo no yuda pa mantene e compania na vida. Lo no dura mucho cu nos lo tende atrobe "si no pomp tanto miyon pronto, Air Aruba ta drenta coma atrobe".

Si Air Aruba ta asina importante pa Aruba cu 25 pa 30 porciento di turistanan cu ta bini nos isla ta ser treci pa e compania aki y cu Air Aruba ta percursa pa 20 pa 25 porciento di ocupacion di hotelnan, no ta mihor gasta UN SUMA na grandi y cumpra e avionnan necesario y keda paga e placa aki so back? Ta keda inverti miyones, pa lease avion aki y aya, paga tur e placa cu drenta na lease, sin cu ta keda nunca cu un avion, pa despues tende cu mester entrega avion back.

***** Finalmente loke ta comemi ta cu ni nos parlamento no conoce holoshi. Si bo sigui un di e reunionnan di Parlamento, no kere ningun momento den e suspensionnan pa 1 minuut, pa cinco minuut, pa 10 minuut, pa mey ora of pa un ora.

Un minuut di suspension di reunion di parlamento kier meen: "Nos ta sigui cu e reunion aki mey ora". Cinco minuut kier meen, "mi ta spera cu nos por sigui cu e reunion aki un pa un ora y mey". Ora suspende e reunion pa 10 minuut, pa mey ora of pa un ora, esaki kiermeen (si ta mainta 11 or por ehemplo): "Nos ta bolbe awe tardi 2.30 or". Si ta merdia, (1 or of 2 or por ehemplo) esaki kiermeen: "Nos ta sigui cu e reunion awe tardi 6.30 or pa awe noch 7 or mas o menos". Kico nos ta tende despues? "Staten a reuni tanto dia "non stop" riba

tanto punto di agenda.

Juby



"Giselle" N.V.
Department Store

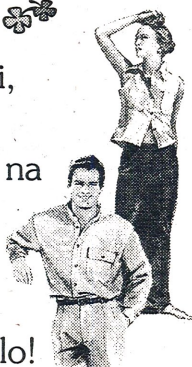


Bo ta buscando algo bunita pa bisti,
i bo no kier gasta mucho?

Wel, no pensa dos biaha pasa awe mes na

Giselle i lo bo keda encanta!

No ta pornada nos ta
e pacus number UNO di pueblo!



FOR RENT

Havenstraat 25
(Next to Chez Mathilde)

Prime
Retail and Office
Space

For Information please call or visit

Tel: 83 29 29

L.G. Smith Blvd. # 58